

17.4.2018

A8-0146/1

Ändringsförslag 1
Marco Valli, Sophie Montel
för EFDD-gruppen

Betänkande

A8-0146/2018

Paul Rübig

Beräkning av inkomster och utgifter för budgetåret 2019 – Avsnitt I – Europaparlamentet
2018/2001(BUD)

Förslag till resolution

Punkt 1

Förslag till resolution

Ändringsförslag

1. Europaparlamentet betonar att den andel som motsvarar parlamentets budget för 2019 bör ligga under 20 % av rubrik V. Parlamentet noterar att nivån på budgetberäkningen för 2019 motsvarar 18,53%, vilket är lägre än vad som uppnåddes 2018 (18,85 %) och **den lägsta andelen av rubrik V under de senaste 15 åren.**

1. Europaparlamentet betonar att den andel som motsvarar parlamentets budget för 2019 bör ligga under 20 % av rubrik V. Parlamentet noterar att nivån på budgetberäkningen för 2019 motsvarar 18,53%, vilket är **något** lägre än vad som uppnåddes 2018 (18,85 %). **Parlamentet beklagar att beloppet för parlamentets budgetberäkning för budgetåret 2019 har fastställts till 1 999 144 000 EUR och uttrycker därmed sitt missnöje med ökningen på 2,48 % jämfört med parlamentets budget för 2018.**

Or. en

17.4.2018

A8-0146/2

Ändringsförslag 2
Marco Valli, Sophie Montel
för EFDD-gruppen

Betänkande
Paul Rübig

A8-0146/2018

Beräkning av inkomster och utgifter för budgetåret 2019 – Avsnitt I – Europaparlamentet
2018/2001(BUD)

Förslag till resolution
Punkt 4

Förslag till resolution

4. Europaparlamentet **stöder** den överenskommelse som nåddes under förlikningen mellan presidiet och budgetutskottet den 26 mars 2018 och den 10 april 2018 om att fastställa ökningen av budgeten för 2018 till 2,48 %, vilket motsvarar en total nivå för budgetberäkningen för 2019 på 1 999 144 000 EUR, **att minska nivån på utgifterna i det preliminära förslaget till budgetberäkning, som antogs av presidiet den 12 mars 2018 med 17,5 miljoner EUR och att i motsvarande grad minska de föreslagna anslagen för följande budgetposter: 1004 – Utgifter för ordinarie resor, 105 – Språk- och datakurser för ledamöterna, 1404 – Praktik, bidrag och personalutbyte för tjänstemän, 1612 – Vidareutbildning, 1631 – Rörlighet, 2000 – Hyror, 2007 – Uppförande av byggnader och inredning av lokaler, 2022 – Underhåll, skötsel, drift och lokalvård av byggnader, 2024 – Energiförbrukning, 2100 – Databehandling och telekommunikationer, 2101 – Databehandling och telekommunikationer – Löpande verksamhet –Infrastruktur, 2105 – Databehandling och telekommunikationer – Investeringar i**

Ändringsförslag

4. Europaparlamentet **beklagar** den överenskommelse som nåddes under förlikningen mellan presidiet och budgetutskottet den 26 mars 2018 och den 10 april 2018 om att fastställa ökningen av budgeten för 2018 till 2,48 %, vilket motsvarar en total nivå för budgetberäkningen för 2019 på 1 999 144 000 EUR. **Parlamentet understryker att minskningen på 17,5 miljoner EUR inte kan anses vara en verklig minskning eftersom inga besparingar har gjorts jämfört med tidigare år, utan att den snarare endast är en minskning av presidiets ursprungliga förslag, som i själva verket rekommenderade en ökning på 3,9 % av parlamentets budget för 2018. Parlamentet betonar att det finns ett mycket stort behov av flera och betydande besparingar jämfört med den överenskommelse som nåddes under förlikningen och beklagar att parlamentets budget växer varje år. Parlamentet uppmanar därför till en minskning av parlamentets utgifter jämfört med tidigare år, i syfte att ge en stark signal till medborgare som fortfarande befinner sig i en svår ekonomisk, social och historisk situation.**

AM\1151283SV.docx

PE621.586v01-00

projekt, 212 – Inventarier, 214 – Teknisk utrustning och tekniska installationer, 230 – Papper, kontorsmateriel och andra förbrukningsartiklar, 238 – Övriga administrativa utgifter, 300 – Utgifter för personalens tjänsteresor och resor mellan de tre arbetsorterna, 302 – Utgifter för mottagning och representation, 3040 – Diverse utgifter för interna sammanträden, 3042 – Sammanträden, kongresser, konferenser och delegationer, 3049 – Utgifter för resebyråttjänster, 3243 – Europaparlamentets besökscentrum, 3248 – Utgifter för audiovisuell information, 325 – Utgifter med anknytning till informationskontoren, 101 – Reserv för oförutsedda utgifter. Parlamentet anslår 50 000 EUR under punkt 1400 – Övriga anställda – Generalsekretariatet och politiska grupper, 50 000 EUR under punkt 320 – Experthjälp och 800 000 EUR under punkt 3211 – Vetenskapligt medicentrum. Parlamentet välkomnar att dessa ändringar antogs av presidiet den 16 april 2018.

Or. en

17.4.2018

A8-0146/3

Ändringsförslag 3
Marco Valli, Sophie Montel
för EFDD-gruppen

Betänkande

A8-0146/2018

Paul Rübig

Beräkning av inkomster och utgifter för budgetåret 2019 – Avsnitt I – Europaparlamentet
2018/2001(BUD)

Förslag till resolution

Punkt 13

Förslag till resolution

Ändringsförslag

13. Europaparlamentet ***välkomnar*** kommunikationskampanjen ***som en värdefull insats för att förklara syftet med unionen och parlamentet för medborgarna***. Parlamentet ***understryker*** att ***denna kampanj bland annat bör ha som mål att förklara unionens roll, parlamentets befogenheter, dess funktioner, såsom valet av kommissionens ordförande, samt dess inverkan på medborgarnas liv.***

13. Europaparlamentet ***anser att*** kommunikationskampanjen ***skulle kunna förklara unionens och parlamentets roll, samt deras funktioner, inbegripet valet av kommissionens ordförande, och deras inverkan på medborgarnas liv, även med en lägre budget än den som ursprungligen planerats. Parlamentet motsätter sig därför att den totala budgeten för kampanjen uppgår till 33,3 miljoner EUR för budgetåren 2018–2019. Parlamentet begär i detta avseende en minskning av budgeten för kampanjen, till exempel genom en bättre och bredare användning av internet och sociala medier, i syfte att göra så stora besparingar som möjligt.***

Or. en

17.4.2018

A8-0146/4

Ändringsförslag 4

Marco Valli

för EFDD-gruppen

Betänkande

A8-0146/2018

Paul Rübig

Beräkning av inkomster och utgifter för budgetåret 2019 – Avsnitt I – Europaparlamentet
2018/2001(BUD)

Förslag till resolution

Punkt 21a (ny)

Förslag till resolution

Ändringsförslag

21a. Europaparlamentet motsätter sig de fleråriga fastighetsprojekten som syftar till att utöka ledamöternas kontorsutrymmen i både Strasbourg och Bryssel, eftersom kostnaderna för att parlamentets verksamhet bedrivs på olika geografiska platser uppgår till mellan 156 miljoner EUR och 204 miljoner EUR, vilket motsvarar cirka 10 % av parlamentets budget. Parlamentet betonar att den årliga miljöpåverkan av denna geografiska uppdelning uppskattas till mellan 11 000 och 19 000 ton koldioxidutsläpp. Parlamentet understryker allmänhetens negativa uppfattning på grund av denna geografiska uppdelning och begär en färdplan för ett enda säte för parlamentet.

Or. en

17.4.2018

A8-0146/5

Ändringsförslag 5
Marco Valli, Sophie Montel
för EFDD-gruppen

Betänkande
Paul Rübig

A8-0146/2018

Beräkning av inkomster och utgifter för budgetåret 2019 – Avsnitt I – Europaparlamentet
2018/2001(BUD)

Förslag till resolution
Punkt 24

Förslag till resolution

24. Europaparlamentet noterar den uppdaterade uppdragsbeskrivningen för informationskontoren, som nu kallas ”förbindelsekontor”, i enlighet med presidiets beslut från november 2017. Parlamentet noterar att förbindelsekontorens huvudsakliga funktion är att informera och kommunicera lokalt på uppdrag av parlamentet på ett politiskt neutralt sätt, i syfte att tillhandahålla information om unionen och dess politik genom externa intressenters verksamhet på lokal, regional och nationell nivå, däribland Regionkommitténs ledamöter.

Ändringsförslag

24. Europaparlamentet noterar den uppdaterade uppdragsbeskrivningen för informationskontoren, som nu kallas ”förbindelsekontor”, i enlighet med presidiets beslut från november 2017. Parlamentet noterar att förbindelsekontorens huvudsakliga funktion är att informera och kommunicera lokalt på uppdrag av parlamentet på ett politiskt neutralt sätt, i syfte att tillhandahålla information om unionen och dess politik genom externa intressenters verksamhet på lokal, regional och nationell nivå, däribland Regionkommitténs ledamöter. **Parlamentet kritiserar de höga utgifterna för det nya förbindelsekontoret i Paris, och anser att betydande besparingar bör och kan göras när det gäller förbindelsekontoren, till exempel genom att kontorsutrymmen hyrs i de nationella parlamentens byggnader samt genom en verklig kostnadsrationalisering.**

Or. en

17.4.2018

A8-0146/6

Ändringsförslag 6
Marco Valli, Sophie Montel
för EFDD-gruppen

Betänkande

A8-0146/2018

Paul Rübig

Beräkning av inkomster och utgifter för budgetåret 2019 – Avsnitt I – Europaparlamentet
2018/2001(BUD)

Förslag till resolution

Punkt 28a (ny)

Förslag till resolution

Ändringsförslag

28a. Europaparlamentet begär att man ska minska ledamöternas månatliga arvoden, traktamenten och ekonomiska förmåner, inklusive ersättningen för allmänna utgifter, med minst 15 % för att sända en stark signal till EU-medborgare som fortfarande befinner sig i en svår ekonomisk, social och historisk situation. Parlamentet uppmanar presidiet att se över tillämpningsföreskrifterna för Europaparlamentets ledamotsstadga i syfte att göra så många besparingar som möjligt med avseende på ledamöternas förmåner.

Or. en

17.4.2018

A8-0146/7

Ändringsförslag 7
Marco Valli, Sophie Montel
för EFDD-gruppen

Betänkande

A8-0146/2018

Paul Rübig

Beräkning av inkomster och utgifter för budgetåret 2019 – Avsnitt I – Europaparlamentet
2018/2001(BUD)

Förslag till resolution

Punkt 38a (ny)

Förslag till resolution

Ändringsförslag

38a. Europaparlamentet anser att beslut 2005/684/EG om ledamotsstadgan behöver revideras i syfte att ändra artikel 14 och anpassa pensionsrättigheterna för ledamöterna till de sociala trygghetssystemen för vanliga medborgare i de enskilda medlemsstaterna, både när det gäller beräkningen av belopp och ålder och bidragsrelaterade krav som ger dem rätt till pension. Parlamentet begär en omräkning av de pensioner som betalas ut från EU:s budget till före detta ledamöter som förvärvade en sådan rättighet före och efter ikraftträdandet av den gällande stadgan.

Or. en

17.4.2018

A8-0146/8

Ändringsförslag 8
Marco Valli, Sophie Montel
för EFDD-gruppen

Betänkande

A8-0146/2018

Paul Rübig

Beräkning av inkomster och utgifter för budgetåret 2019 – Avsnitt I – Europaparlamentet
2018/2001(BUD)

Förslag till resolution

Punkt 45a (ny)

Förslag till resolution

Ändringsförslag

45a. Europaparlamentet beklagar att parlamentets budgetberäkning för 2019 innebär att ytterligare medel på 17,553 miljoner EUR anslås för de europeiska politiska partierna. Parlamentet vill se att utgifterna avseende europeiska politiska partier och politiska stiftelser dras in helt och hållet, och betonar att sådana partier och stiftelser till fullo bör förlita sig på egna medel och bryta sitt beroende av parlamentets budget. Parlamentet vidhåller att endast en fullständig användning av egna medel skulle undanröja risken för parlamentets budget när det gäller att återvinna belopp som betalats ut på ett felaktigt eller bedrägligt sätt.

Or. en

17.4.2018

A8-0146/9

Ändringsförslag 9
Marco Valli, Sophie Montel
för EFDD-gruppen

Betänkande

A8-0146/2018

Paul Rübig

Beräkning av inkomster och utgifter för budgetåret 2019 – Avsnitt I – Europaparlamentet
2018/2001(BUD)

Förslag till resolution

Punkt 52a (ny)

Förslag till resolution

Ändringsförslag

52a. Europaparlamentet anser att parlamentets biltjänst bör användas av ledamöterna uteslutande för att ta sig till parlamentets lokaler från flygplatsen/järnvägsstationen eller vice versa, och att parlamentets minibussar bör användas i detta syfte. Parlamentet understryker att ledamöterna har möjlighet att gratis utnyttja tågtransporter i Belgien.

Or. en